

# Le Lien Trigançois

I N F O R M A T I O N S & C O M M U N I C A T I O N S

## Dans ce numéro :

Edito	1
CCAS	2
ASPT	3,4
Retraite	5
Eau assainissement	5
Election municipale	6
Défibrilateur	7
Grand Prix cycliste	7
Agenda	8
Li mot crousa	9, 10
Fête de la St Roch	11
Aïoli	12
MDPH	13
MDPH plaquette	14, 15
Infos pratiques	16

## Edito

**N**ouvelle équipe au Comité Communal d'Action Social. Nouvelle mise en page.

**Toute l'équipe vous souhaite  
de passer une bonne période estivale !**

N'oubliez pas de vous inscrire sur le site de [www.trigance.fr](http://www.trigance.fr), rubrique Contacts et inscription lettre d'information. Vous recevrez Le Lien et les autres informations au format numérique.

**Diffusez l'information !**

*L'équipe du CCAS*

**TRIGANCE**



Photo Marion Clair-Bastiani

Marion Clair-Bastiani

# Le CCAS

## C'est quoi ?

### Définition

Un centre communal d'action sociale ou CCAS est un établissement public communal chargé de mettre en œuvre la politique sociale de la commune. Cette structure intervient notamment dans les domaines de la précarité, de la petite enfance et des services aux personnes âgées.

### Champs d'intervention

En général, il intervient dans différents domaines :

accueil de la petite enfance (cadeaux de naissance, et de Noël...) et différents modes de garde (crèches collectives, haltes-garderies, relais d'assistantes maternelles...)

aide aux personnes âgées ou handicapées (maisons de retraite, foyers-logements, services à domicile, colis de Noël...)

aide sociale et lutte contre l'exclusion (centres d'hébergement, foyers pour travailleurs migrants, Samu social...)

vie des quartiers (clubs de jeunes, centres aérés, centres de loisirs...)

### Direction

Il est dirigé par un conseil d'administration qui réunit, autour du maire et en nombre égal, des représentants du conseil municipal et des représentants de la vie locale provenant du secteur associatif ou engagés individuellement dans la vie de la commune. Le conseil municipal désigne les élus qui siègent au CCAS et le maire nomme les autres administrateurs à partir de propositions que lui font les associations locales. Ils siègent pour toute la durée du mandat municipal. Le conseil d'administration vote le budget du CCAS, il décide des orientations sociales et des actions qui la concrétisent.

### A Trigançe

Une taille réduite de la commune peut être perçue comme un handicap, mais elle est aussi une chance : dans une petite commune, le CCAS connaît bien les personnes et a plus facilement



la possibilité de les accompagner dans la durée ; les solidarités de voisinage s'exercent encore et une personne isolée trouve souvent de l'aide dans son entourage ; on se connaît bien également au niveau des institutions et des différents acteurs, ce qui rend plus facile les échanges d'information et les coopérations.

Dans toute commune, si petite soit-elle, on rencontre des personnes qui se trouvent, passagèrement ou plus durablement, en situation de fragilité : personnes et ménages pauvres, personnes âgées, personnes handicapées, parents isolés, jeunes en recherche d'emploi, etc. Le centre communal d'action sociale - le CCAS - est indiscutablement l'instrument privilégié dont dispose la commune pour leur venir en aide. Mais qu'elle soit dotée effectivement d'un CCAS ou non, chaque commune se trouve confrontée à ces situations et doit trouver les moyens d'y répondre.

Evidemment à Trigançe, le rôle du CCAS est réduit du fait de la taille de la commune, mais nous sommes à votre disposition pour toute demande concernant l'aide sociale et le journal le lien trigançois dont nous gérons la mise en page.

### Voici la nouvelle équipe :

- Marion CLAIR-BASTIANI
- Jérôme GERARD
- Valérie GHIO
- Michel GIULIANO
- Jérôme LUCET
- Violaine SOUILHOL
- Marion VERA
- Anne Sophie VURCHIO

# Association pour la sauvegarde du patrimoine de Trigance

## Chers adhérents, chers amis Triganois

Voici venir la nouvelle année et la période des vœux, et je ne faillirai pas à la tradition en vous souhaitant santé, joie et bonheur. Et pour la sauvegarde du patrimoine, toujours autant de projets et la poursuite des réalisations en cours.

L'année 2013 a vu perdurer le dynamisme de notre association.

Les travaux de rénovation de la chapelle Notre Dame de Saint Julien sont en bonne voie. Après l'appel d'offre infructueux du début de l'été, une entreprise a été retenue par la Mairie et va pouvoir débiter les travaux de rénovation de la toiture dès la fin du premier

trimestre. L'importante opération de débroussaillage qui a eu lieu l'automne dernier a réuni de nombreuses bonnes volontés, d'horizons différents. Je pense en particulier à la société de chasse de Trigance qui s'est fortement impliquée. En octobre, des archéologues sont venus réaliser une première campagne de fouilles sur site, qui a notamment établi la présence d'un cimetière médiéval.

Mais la restauration de la chapelle n'est pas le seul projet. Le patrimoine est historique, culturel. Il réside aussi dans notre environnement façonné



par les anciens. La mairie a acquis un terrain quartier de le Vigne, cadastré G698 (les anciennes terrasses du château) qui devrait être planté de vieilles variétés d'aman-dier, arbre emblématique du village. Cette opération sera réalisée avec le support d'un conservatoire botanique et le concours de nombreuses bonnes volontés, aussi bien privées que publiques. Toujours en partenariat avec la société de chasse de Trigance, une nouvelle journée de débroussaillage va avoir lieu le samedi 1er mars en ce lieu. Nous comptons bien sûr sur vous tous.

En projet également un rallye surprise, mais on en dit pas plus pour l'instant....

Notre association et notre village intéressent la presse. Une journaliste du groupe Nice-Matin, très axée sur le patrimoine, prépare, après plusieurs passages dans le village, une série d'articles, que vous devriez bientôt découvrir dans le supplément de Var-Matin.

Encore une bonne année 2014, et dans les bonnes

résolutions, n'oubliez pas le renouvellement de votre cotisation !

Le président  
Michel PELLISSIER

Je cotise pour l'année 2014 et joins la somme de 10 euros (cotisation inchangée)  
en chèque, en espèce (barrer la mention non conforme)

Nom

Prénom

Adresse

Je souhaite faire un don d'un montant de :

*Siège social : chez M. Michel Pellissier, chemin de la glacière 83840 TRIGANCE*

*Téléphone : 06 79 69 99 83. E.mail : [patrimoine\\_trigance@hotmail.fr](mailto:patrimoine_trigance@hotmail.fr)*

# Association pour la sauvegarde du patrimoine de Trigance



Le chantier de rénovation de la chapelle Notre Dame de Saint Julien a débuté depuis la mi-mai. L'entreprise Massarone Dominique et fils, très expérimentée dans la rénovation et la réhabilitation des monuments, a mis ses compétences et sa passion au service de l'école d'Avignon, maître d'œuvre, et de la municipalité, maître d'ouvrage. Les travaux sont en cours ; les murs décastrés laissent apparaître la trace d'anciennes ouvertures. Elles nous donnent une idée des profonds remaniements qui ont pu avoir lieu au fil des siècles. Il est prévu un traitement spécifique pour chacune des façades, mais avec une harmonisation des patines. La façade est, celle par laquelle on entre, sera soigneusement rejointoyée avec des pigments naturels. La grande fissure du mur nord sera traitée en profondeur par curage des pierres et coulage. La voûte, dont l'effondrement partiel nous avait tant alarmé, sera confortée. Le toit, poutres et clocher compris, connaîtront une rénovation complète qui mettra notre belle chapelle à l'abri des ravages du temps.

Après la réalisation du gros œuvre, nous aurons à parachever ce chantier de rénovation et d'embellissement.

Le Parc du Verdon, partenaire de l'opération, a prévu de mener les 12, 13 et 14 juillet prochains un chantier participatif pour la décoration intérieure de la nef. Sous la houlette de spécialistes du travail de la chaux et des pigments, vous pourrez vous initier à ces techniques, et contribuer à la décoration des murs et de la voûte de la chapelle. Des affichettes vont bientôt être éditées par le Parc pour détailler cette action. Mais vous pouvez d'ores et déjà vous inscrire au 04 92 74 68 00 pour un ou plusieurs des trois jours prévus. Les Triganois seront retenus en priorité pour cette action d'embel-

lissement qui devrait permettre de compléter la renaissance d'un fleuron du patrimoine communal qui nous est particulièrement cher.

Grace à vous Notre Dame de Saint Julien sera à nouveau prête à défier les siècles. Merci aux donateurs, à ceux qui ont consacré du temps et de l'énergie pour tous les travaux préparatoires, et merci à tous les adhérents qui ont porté ce beau projet.

## ECAV

C'est avec stupeur que nous avons appris que notre ami Alain CROZALS, président de l'ECAV, avait été victime d'un accident cardio-vasculaire.

Il avait cependant, déjà exprimé son désir de démissionner de son poste et de passer la main.

Un nouveau président sera donc élu lors de l'assemblée générale qui aura lieu le 31 mai prochain.

Nous souhaitons à Alain CROZALS un prompt rétablissement et nous le remercions avec chaleur pour son dévouement et pour les actions menées au sein de l'ECAV.

Que l'ECAV continue....



# Retraite André Aycard

Dimanche 11 mai, Bernard Clap entouré de son conseil municipal, avait convié les trigançois pour rendre un hommage à André Aycard qui a fait valoir ses droits à la retraite après plus de 40 ans au service de Trigançe et de ses habitants.

André élu pour la 1<sup>er</sup> fois en septembre 1971 comme conseiller municipal, réélu en 1977 comme 1<sup>er</sup> adjoint jusqu'en 2001. Il avait en charge la responsabilité du service technique et l'entretien des réseaux d'eau et d'assainissement. Depuis 2001 jusqu'au 30 avril 2014, agent communal, il a conservé ses attributions d' élu. Le seul fontainier du canton.

Bernard Clap a chaleureusement félicité André, pour sa disponibilité sa compétence, sa persévérance et son dévouement au service des Trigançois et de Trigançe. Il a exprimé la reconnaissance des Trigançois envers ce fidèle serviteur de bon sens.

La société de chasse et le comité des fêtes se sont associés à cet hommage. André a été président du comité des fêtes et membre du conseil d'administration de la société de chasse de 1977 à 1984. Après la remise des cadeaux à André et Odette entourés de leurs enfants un apéritif a conclu ce bel hommage.



## Service eau et assainissement

Une page se tourne, une nouvelle va s'ouvrir, gageons quelle soit aussi équilibrée, que la précédente.

Michel Bernard 3<sup>ème</sup> adjoint, est le référant de la mairie en ce qui concerne l'eau et l'assainissement. Il ne remplacera pas André, mais se mettra en relation avec les personnes d'astreintes de la CCAV en cas de problème sur ces réseaux **uniquement** le week-end et **seulement** dans son domaine de compétence.

Vous pouvez le joindre au 06 32 04 53 46.

Pour les autres jours de la semaine vous devez joindre la CCAV au 04 .94 76 92 91.

Pour tout autre problème la mairie au 04 94 76 91 01

Artuby Verdon

## DECHETS

Un container à cartons a été mis à disposition des professionnels au local technique (près du pont) le lundi de 10H30 à 12H et le vendredi de 15H à 16H.

Toutefois les particuliers, qui ont des gros cartons et seulement les gros, (emballage réfrigérateur, machine à laver, etc.....) peuvent les porter dans ces créneaux horaires.

Un employé du service technique vous attendra.

Les personnes qui laissent leurs petits cartons à proximité des containers dans le village, sont invités à les plier et à les ranger à l'intérieur. Cette attitude citoyenne, évitera des nuisances visuelles et des possibles pollutions environnementales.

## Atelier de reliure

L'atelier de reliure d'Anne-Gaël Escudié est dorénavant rue du four à Trigançe.

## Feniera Brocante

La Feniera Brocante Friperie Artisanat de Valérie Ghio est dorénavant à La Sagne.

# ELECTION MUNICIPALE

Nous tenons à remercier toutes les personnes qui ont manifesté leur soutien à notre liste et qui ont accompli leur devoir civique. Dans sa séance du 28 mars le conseil municipal a élu le maire, les adjoints et les délégués au sein des syndicats et associations.

- **Bernard Clap**

Maire, conseiller communautaire, comité syndical du PNR du Verdon

- **Stéphane Laval**

1<sup>er</sup> adjoint, mission locale Dracénie Verdon, conseiller communautaire, commission d'appel d'offres, signature des actes administratifs

- **Christian Varagnac**

Adjoint, conseiller communautaire, association des communes forestières, responsabilité du service technique

- **Michel Bernard**

Adjoint, SIVU entretien des berges du Verdon, SIVU des communes du plateau de Canjuers, commission d'appel d'offres, urbanisme, référant eau et assainissement

- **Guillaume Thomas**

SITNEV, commission d'appel d'offres

- **Michel Giuliano**

SIVU entretien des berges du Verdon, CCAS, commission d'appel d'offres, service technique, relation avec les associations et affaires culturelles

- **Anne-Sophie Vurchio**

Comité syndical du PNR du Verdon, SIVU des communes du plateau de Canjuers, CCAS, affaires scolaires

- **Violaine Souilhol**

Mission Locale Dracénie du Verdon, CCAS, affaires scolaires

- **Jérôme Gérard**

SITNEV, SYMIELECVAR, CCAS, environnement et correspondant Défense

- **Etienne Despert**

SYMIELECVAR, association des communes forestières, relation avec les associations et affaires culturelles

- **Frank Duparant**

Commission d'appels d'offres, urbanisme, environnement et correspondant Défense

## CIVISME

Hygiène, propreté, sécurité, respect de l'environnement et des autres autant de domaines où chacun doit se sentir acteur responsable.

Avec un petit peu de chacun d'entre nous au quotidien, c'est tout notre village qui se portera beaucoup mieux!

Les nuisances (visuelles, sonores,) ainsi que divers comportements inciviques et dangereux (circulation, stationnement...) constituent souvent, de véritables problèmes urbains altérant les bonnes relations entre habitants et riverains.

Alors, pour le mieux-être général et pour éviter d'éventuelles sanctions, faisons tous un petit effort de civisme et de respect envers les autres et envers notre cadre de vie. Malgré nos multiples appels au civisme, nous constatons hélas que de nombreux citoyens ne respectent toujours pas les règles élémentaires de savoir vivre en société. Par exemple des personnes laissent toujours leur chien faire leurs excréments sur la voie publique souvent sous leur regard bienveillant et complaisant.

Il n'est pas interdit de les ramasser avec un sac plastique.

De même la place handicapée est souvent occupée par des véhicules de personne valide.

Il faut apprendre à mieux vivre ensemble en se respectant.

# Défibrillateur

## Un défibrillateur se trouve dans le local sous l'horloge en face l'épicerie.

Selon l'INSERM « une intervention rapide grâce au défibrillateur et au message cardiaque permettrait de sauver près de 12000 vies chaque année ».

### A Trigrance :

- Michèle Gérard, 04 94 85 68 03
- Coralie Boschattel 04 94 85 68 60
- Daniel Burllet 06 44 93 89 26

ont suivi la formation nécessaire pour l'utilisation de cet appareil.

Cependant la mairie envisage de former d'autres personnes volontaires, présidents d'association, commerçants, employés communaux, etc... au cours de l'automne prochain.

Dans une prochaine édition nous détaillerons les modalités pratiques.



# Course cycliste du canton de Comps

Samedi 07 juin a eu lieu la traditionnelle course de vélo du canton de Comps. Manifestation créée par Pascal Fornaserio, maire de Chateaufieux et orchestrée par Serge Pascal président de l'OCCV. Course support au championnat régional, côte d'Azur, Provence et du Var. catégories 1, 2 et espoirs, qualificative pour le championnat de France.

Cette année le Trigrance Olympique Club, offre un lot de produits exclusivement Triganois aux 2 coureurs passant en tête au col de la Cornuelle, soit 2 lots, pour faire la promotion de notre village.

Le vainqueur de l'épreuve 130 Kms est **Renaud Pioline** de l'AVC Aix, champion de Provence Elite en 3H 20m 43s, le 2<sup>ème</sup> **Loïck Lebouvier** AVC Aix, champion de Provence Espoirs, 3<sup>ème</sup> **Mathieu Delarozière** AVC Aix.

Le 1<sup>er</sup> coureur passant en tête au 1<sup>er</sup> tour est le vainqueur 2013 au départ de Trigrance **Colin Menc Molina** de l'AVC Aix. Le 1<sup>er</sup> coureur au 2<sup>ème</sup> tour est **Anthony Maldonano**. Ils ont tous les deux reçus le lot de produits Triganois, remis par Christian Varagnac représentant Philippe Chevalier président du TOC.

Cette épreuve sportive lie toutes les communes du canton et toutes les municipalités sont partie prenante et apportent leur soutien à l'organisation. Tous les maires étaient présents autour du président de la CCAV, Bernard Clap. Il soulignait dans son discours de clôture que cette épreuve était le précurseur de la CCAV et est fédératrice pour notre canton.

Nous remercions les commerçants qui ont offerts des lots, ainsi que les bénévoles qui ont assurés la sécurité routière tout au long du parcours. Hervé Texier, Arnaud Gaffel, Ludovic Torrès, Laurent Grangier, Marc Gelman, Alain Varagnac, Eric Pozzo, Christian Varagnac, Philippe Chevalier et Vincent Varagnac.

Nous vous donnons rendez vous à l'année prochaine pour un nouveau grand prix au départ de la Martre.



# Agenda

## Vendredi 27 juin

Ciné club avec un film sur Bob Marley



## Samedi 28 juin

le fête de la musique de Trigrance avec trois groupes : Les Passantes - Skump - the wepys

## Dimanche 29 juin

Vide grenier festif avec quelques exposants artisans ou agriculteurs du coin et apéro offert. (ce n'est pas le marché de producteurs organisé par la chambre d'agriculture, qui a lieu plus tard dans l'été).





# Li mot crousa

## Pour tous les amoureux de mots croisés en Provençal

César Mégis né le 05 décembre 1936 à Solliès-Toucas Marié, un enfant (une fille). Il passe la plus grande partie de son enfance à La Verdière petit village du VAR. Après 3 ans d'apprentissage, son CAP en poche il entre dans le marché du travail. Après son service militaire de 2 ans en Algérie pendant la guerre, il revient chez son patron qui lui donne les responsabilités de chef de chantier pendant 10 années.

Ouvrier Hautement Qualifié il s'oriente vers l'enseignement. Il devient professeur de maçonnerie, carrelage, plâtrerie, béton armé, dessin industriel, technologie, dans l'enseignement technique.

En poste successivement à Menton, Toulon, Metz, Draguignan, Nouvelles Hébrides (Vanuatu), Toulon, Cogolin, Mayotte.

### Lou Provençal

Provençal dans l'âme et dans le cœur, il consacre une grande partie de son temps, à cette langue qu'il affectionne particulièrement, le Provençal.

La passion qu'il développe pour ce parlé traditionnel, le mène tout d'abord à rejoindre les rangs d'une école de provençal (Escolo dei Moulin de TRANS en Provence) afin d'accroître son vocabulaire et d'étancher sa soif d'apprendre. Puis poussé par un souffle *mistralen*, se lance, pour son plaisir personnel, mais aussi pour le partager, dans la conception de grilles de mots croisés, étant déjà, vous vous en doutez un adepte cruciverbiste.

### La fougue et la patience réunis en un coup de crayon...

Aujourd'hui il a déjà rédigé 70 grilles, et continu d'en concevoir. Afin de vous faire partager son travail et sa passion, il a décidé de créer un site sur le net pour pouvoir les diffuser le plus largement possible et faire ainsi découvrir ou redécouvrir, une langue des plus nobles, une langue très riche en histoire, le Provençal.

*Avec son aimable autorisation*

### OURIZONTALAMEN N°1

- 1 - Tendramen
- 2 - Despuèi gaire de tèms ÷ Rendre uno surfaci plano
- 3 - Ajeitiéu poussessiéu ÷ Recebedouiro de fourtuno ÷ Refuge au jo ÷ En Francès: en matèri de ÷
- 4 - Estrangiero à l'argènt ÷ Liò de delice
- 5 - Anciano noto DO ÷ Chifro lou mai à drecho dins un nombre ÷ Retour dóu son
- 6 - Cranc à dos cambo ÷ Acanadouiro
- 7 - Grand en dimensioun verticalo ÷ Embarra, isoula dóu mounde
- 8 - Vèio dóu jour ÷ Lengo di Felibre ÷ Flume de Russio ÷ Pas encaro estrena
- 9 - ..... de Janeiro ÷ Sang noble ÷ Jardin
- 10 - Oustau miserable ÷ Douleur
- 11 - Remoumiaire pourtaire de bos ÷ Dènt ÷ Membrano femenino intimo
- 12 - Virado dóu cadrant ÷ Clapas naturau de coustrucioun
- 13 - A la lèsto ÷ Agradèu provençal
- 14 - Cors celèsto luminous ÷ Support de luneto Pourtaire de bounet
- 15 - Dous quintau ÷ Se diregi vers un liò
- 16 - Blessaduro voóufènso ÷ Nivous ÷ Bouco cournenco
- 17- Prenoum masculin ÷ Granié à blad
- 18 – Doun i paure ÷ En Francès : en matèri de
- 19 - Coumpousicioun noutado ÷ Mita de lié dins lou lengage d'enfant ÷ Recuei di santo Escrituro
- 20 - Adoura pèr lis Egician ÷ Autri-fes ÷ Superiour d'uno abadié .

### VERTICALAMEN N°1

- A - Cisèu, coutèu soun soun afaire ÷ Pèr acourda li musician ÷ Dóu jour vo dóu sero pèr lis escoulan
- B - En amount ÷ Ourgano de la visto ÷ Popo d'uno poulo ÷ Adoura pèr lis Egician
- C - Fisanço assouludo ÷ D'uno douleur insupourtablo ÷ Proujèt chiméri
- D - A presènt ÷ En Francès : pichoun riéu ÷ Espincha
- E - Pas bon marca ÷ Unifour- -mamen
- F - Soun vendudo pèr dougeno ÷ Escríeure : EC ÷ Irritant au goust ÷ Coume lou douge ourizoutau
- G - Abitacioun en bos dins lis Aup ÷ Demanda l'óumorno
- H - Proumiero dóu journau ÷ Óutengu pèr la destiliarié ÷ Depost de garantido ÷ Pichoun ÷
- I - Liò mitraia ÷ Recuei de timbre ÷ Marcho nourmalo ÷ Flume de Russio
- J - Desir ardent ÷ Veno que pougne ÷ De segur ÷ Pèr acourda li musician
- K - Belamen de fedo ÷ Soumo d'argènt en reservo ÷ Taioun de vido ÷ Coume lou vue ourizoutau
- L- Prenoum féminin ÷ Fiho dóu paire ÷ Coumpousicioun noutado ÷ Armo blanco
- M – Ourgano de prevesènço ÷ Ancian DO ÷ Muscado vo de cocot ÷ Verai .

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	■												
2					■		■						
3			■				■				■		
4							■	■					■
5			■						■				■
6		■				■	■					■	■
7				■									■
8				■			■			■			
9				■		■				■			
10		■						■				■	■
11	■				■				■				
12	■		■					■					
13				■							■	■	
14						■				■			
15	■						■		■				■
16				■							■		
17		■						■	■				
18		■								■	■		
19			■			■						■	
20			■						■				

1

César MEGIS

# FETE DE LA ST ROCH 2014

## JEUDI 14 AOUT 2014

8 H - 18 H - FETE DU TERROIR

Marché des producteurs de pays  
Animation musicale des rues  
Ballades en poney gratuites pour les enfants

12 H 30 - BARBECUE DU TERROIR

22 H - Concert avec le groupe «ARSENIC» - Pop-rock années 80

## VENDREDI 15 AOUT 2014

10 H 30 - Messe à la Chapelle ST JULIEN

11 H - 12H 30 - Jeux en bois gratuits pour enfants - Manège pour les tout petits

12 H - Apéritif sur la place Giraud offert par le Comité des Fêtes

15 H -19 H - Jeux en bois gratuits pour enfants - manège pour les tout petits

15 H 30 - Concours de boules à pétanque 2x2 choisis - Tirage à 16 H 15

23 H -Grand Bal gratuit avec l'orchestre COULEURS RYTHMIQUES

## SAMEDI 16 AOUT 2014

9 H - Concours de boules à la Provençale 3x3 choisis

10 H 30 - Messe à la Chapelle ST ROCH

15 H 30 - Concours de boules à pétanque 3 X 3 choisis Tirage à 16 h 15

15 H - Concours de scrabble pour adultes

23 H - Grand Bal gratuit avec l'orchestre XX'ELLES

## DIMANCHE 17 AOUT 2014

12 H 30 - Aïoli - Inscription avant le 10 Août

16 H - Concours de boules mixte pour les participants à l'Aïoli

## MARDI 19 AOUT 2014

18 H - Spectacle gratuit « Les Pieds tanqués » par la compagnie Art Scénicum

## Comité des fêtes

Le comité des fêtes de Trigançe, vous propose un spectacle gratuit sur le jeu de boules le mardi 19 août 2014 à 18h, "les pieds tanqués" par la compagnie ART SCENICUM.

Spectacle + repas 7€  
réservation obligatoire au  
04 94 76 91 01 du 1er août  
au 12 août inclus.  
Places limitées (200).

## Aïoli

### Le dimanche 17 août 2014

Inscriptions obligatoires (places limitées) du mercredi 30/07 au lundi 11/08/2014 délai de rigueur auprès de L'estive (magasin mode, bijoux, cadeaux) tous les jours de 11h à 13h et de 16h à 19h.

Prix adultes - 16€

Enfants de 7 à 12 ans - 8€

Enfants - de 7 ans - gratuit  
doivent obligatoirement s'inscrire pour prévoir le nombre de place.

## Comité des fêtes

Samedi 26 avril a eu lieu la traditionnelle assemblée générale du comité des fêtes. Malgré nos appels au bénévolat seulement 8 personnes présentes. Et pourtant cette année encore, mais pour combien de temps, l'équipe du COF a concocté un programme de 6 jours de festivité, que vous allez découvrir dans ce numéro.

La fête patronale joue un rôle rassembleur, elle favorise la mixité sociale et intergénérationnelle. Cependant l'attrait touristique et l'impact économique ne sont pas à négliger. (Lien N° 14 décembre 2013).

# TRIGANCE

## A Ï O L I

Le dimanche 17 août 2014

Inscriptions obligatoires (places limitées)  
du mercredi 30/07 au lundi 11/08/2014 délai  
de rigueur auprès de:

# L'estive

(magasin mode, bijoux, cadeaux)

Tous les jours de 11h à 13h

Et de 16h à 19h

Prix adultes	16€
Enfants de 7 à 12 ans	8€
Enfants moins de 7 ans	gratuits

doivent obligatoirement s'inscrire pour prévoir le nombre de place.

CONSEIL GÉNÉRAL DU VAR



# Communiqué de presse

Le 11 mars 2014

## **Maison Départementale des Personnes Handicapées, un nouveau e-service mis en place pour les personnes sourdes et malentendantes**

La Maison Départementale des Personnes Handicapées du Var (MDPH), est un lieu d'accueil, d'information et d'accompagnement. Elle instruit les demandes, évalue les besoins, ouvre les droits pour les adultes comme pour les enfants.

---

### **A noter :**

Les horaires Acceo  
Lundis, mercredis  
jeudis, vendredis :  
de 9 h à 12 h et  
de 13 h 30 à 16 h 30  
Mardis :  
de 9 h à 12 h 30 et  
de 13 h 30 à 15 h 30

---

**Désormais les services MDPH sont accessibles aux personnes sourdes et malentendantes grâce à un nouveau e-service totalement gratuit : le système «Acceo».**

De son domicile, ou du site de la MDPH à Ollioules, l'utilisateur sourd ou malentendant se connecte au site du conseil général [var.fr](http://var.fr)\* et clique sur le logo Acceo.

La MDPH est automatiquement informée qu'une personne se connecte sur son service en ligne. L'utilisateur et un agent de la MDPH sont alors simultanément mis en relation avec un interprète et une conversation à trois s'établit.

2 modes de communication sont disponibles :

- la langue des signes (LSF)
- la transcription instantanée de la parole (Tip).

La MDPH du Var reçoit le public, sans rendez-vous, dans ses locaux d'Ollioules mais également dans ses 6 permanences mises en places avec le soutien du conseil général.

---

### **CONTACT**

**Micheline Lacanau**  
Direction de la  
communication  
04 83 95 01 02  
06 86 57 34 64

---

\*La connexion peut être également se faire via le site [acce-o.fr](http://acce-o.fr)

La Maison départementale des personnes handicapées du Var vous reçoit dans ses locaux à Ollioules mais également dans 6 permanences mises en place avec le soutien du Conseil général.

**CET ACCUEIL EST SANS RENDEZ-VOUS.**

## Les accueils MDPH

### La Maison départementale des personnes handicapées à Ollioules

MDPH du Var - Bâtiment G et L - Technologie Var-matin  
293 route de La Seyrna - CS 70 057- 83 192 OLLIOULES Cedex  
N° Azur : 0 810 830 083 et 04 94 05 10 40

La MDPH est ouverte au public : Les lundis, mercredis, jeudis et vendredis de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 16 h 30  
Les mardis de 8h 30 à 15 h 30 (journée continue)

### Six relais sur le territoire

#### • SAINT-MAXIMIN

Centre de solidarité - 45 chemin des Fontaines  
1<sup>er</sup> mercredi de chaque mois de 9 h 30 à 12 h

#### • BRIGNOLES

Centre de solidarité - Rue du Docteur Barberoux  
1<sup>er</sup> mercredi de chaque mois de 14 h à 16 h

#### • CUERS

Centre de solidarité - 8 boulevard Gambetta  
3<sup>e</sup> mercredi de chaque mois de 9 h 30 à 12 h

#### • FRÉJUS

Centre de solidarité - 82 rue Martin Bidouré  
2<sup>e</sup> lundi de chaque mois de 9 h 30 à 12 h

#### • LE LUC

Centre de solidarité - 38 rue Jean Jaures  
3<sup>e</sup> mercredi de chaque mois de 14 h à 16 h

#### • DRAGUIGNAN

Centre de solidarité - 417 rue Jean Aicard  
2<sup>e</sup> lundi de chaque mois de 14 h à 16 h

## Les services de la MDPH accessibles

### aux personnes sourdes et malentendantes

#### Un nouveau e-service\* totalement gratuit

\* Ce service accessible sur ordinateur internet

La MDPH propose un e-service spécialement dédié aux personnes sourdes ou malentendantes via le système ACCEO.

Deux modes de communication sont disponibles :

- Langue des Signes Française (ou LSF)
- Transcription Instantanée de la Parole (ou TIP)

#### Comment ça marche ?

##### DE SON DOMICILE :

- 1- La personne sourde ou malentendante se connecte sur le site [var.fr](http://var.fr) du Conseil général, rubrique : "Vos services en ligne - Personnes en situation de handicap".
- 2- Il suffit alors de cliquer sur le logo Accéo puis sur « Contacter MDPH du Var ».
- 3- En temps réel, l'usager sera mis en relation avec un interprète qui prendra contact avec la MDPH du Var. Une conversation à trois pourra alors commencer.



##### DU SITE DE LA MDPH À OLLIOULES :

- 1- Un usager sourd ou malentendant se rend dans les locaux de la MDPH à Ollioules.
- 2- Un agent de la MDPH se connecte au système Accéo. Une traduction simultanée s'installe alors.
- 3- Ainsi l'usager et l'agent dialoguent grâce à l'interprète.

#### Les horaires

##### ACCÉO

Lundi, mercredi  
jeudi, vendredi :  
de 9 h à 12 h et  
de 13 h 30 à 16 h 30

##### Agents :

de 9 h à 12 h 30 et  
de 13 h 30 à 15 h 30

# Les accueils MDPH



**MDPH du Var**  
Bâtiment G et L  
Technopôle Var-Matin  
293 route de La Seyne  
CS 70 057  
83 192 OLLILOULES Cedex  
N° azur : 0 810 830 083  
et 04 94 05 10 40



Établissement  
accessible

## INFORMATIONS PRATIQUES

Maison départementale  
des personnes  
handicapées (MDPH)

# Infos Pratiques

## Téléphones Utiles



SAMU : 15  
POMPIERS : 18

### COMPS/ARTUBY

POMPIERS : 04 94 76 90 56  
GENDARMERIE : 04 98 10 69 05  
MEDECINS : 04 94 76 90 02  
MAIRIE : 04 94 50 24 00  
LA POSTE : 04 94 50 96 83  
POINT INFOS : 04 94 50 24 05

### TRIGANCE

MAIRIE : 04 94 76 91 01  
AGENCE POSTALE : 04 94 85 66 13

## Assistante sociale du canton



Contact au numéro suivant :  
04 94 50 46 46 pour RDV

## CLIC



Centre Local d'Information et de coordination Gérontologique.  
Du lundi au vendredi de 9h à 17h  
Tél : 06 26 54 27 89 ou 04 94 50 42 26.  
Il s'adresse aux personnes de plus de 60ans.

## DIVERS

Décharge : LA DECHARGE MUNICIPALE A ETE DEFINITIVEMENT FERMEE PAR ARRETE MUNICIPAL N° 12-04 du 10 avril 2012.

Encombrants : En téléphonant au 04 94 76 92 91  
<http://www.artuby-verdon.fr/>

## AGENCE POSTALE



Horaires d'ouverture  
Du lundi au vendredi  
De 8h30 à 11h30

## CCAV



Avenue de Chamay  
83840 Comps-sur-Artuby  
Tél : 04 94 76 92 91  
Fax : 04 94 76 92 74  
[ccavadministratif@orange.fr](mailto:ccavadministratif@orange.fr)

<http://www.artuby-verdon.fr/>

## Mairie de Trigrance



Téléphone : 04 94 76 91 01  
Courriel : [mairie-de-trigrance@orange.fr](mailto:mairie-de-trigrance@orange.fr)

### Horaires d'accueil :

**Lundi - mardi - jeudi - vendredi**  
9h - 12h et 13h30 - 17h30

### Mercredi

10h - 12h et 13h30 - 17h30

### Jours de fermetures exceptionnel

Affiché en mairie

## Mission Locale Dracénie Verdon



### Bagnols pays de Fayence

chemin Collettes  
impasse Laugier  
83300 Draguignan

tel : 04.94.50.17.00  
fax : 04.94.50.97.09  
Courriel : [mission.locale.dracenie.1@cegetel.net](mailto:mission.locale.dracenie.1@cegetel.net)

Son rôle est d'accompagner les jeunes de 16 à 25 ans, non scolarisés sur des points tels que la formation, l'emploi, les prestations sociales, les loisirs..

Horaires de réception du public  
Du lundi au vendredi  
de 9 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h .

## Pour nous écrire

Courriel : [ccas.lelien.trigrance@gmail.com](mailto:ccas.lelien.trigrance@gmail.com)

Adresse postale :

CCAS  
Mairie de Trigrance  
Place St Michel  
83840 TRIGRANCE

*Si vous désirez recevoir par courriel le Lien Trigançois, communiquez nous votre adresse courriel.*

